

# Ale Brider

transcribed by allen lutins

D m G m D m

Un mir zay - nen a - le bri - der oy, oy, a - le bri - der!  
 Un mir zay - nen a - le ey - nik oy, oy, a - le ey - nik  
 Un mir zay - nen a - le shves - ter oy, oy, a - le shves - ter

5 D m G m D m A D m C

Un mir zin - gen frey - lekhe li - der oy, oy, oy!  
 Tsi mis zay - nen fil tsi vey - nik oy, oy, oy!  
 Azoy vi Ro - khl Rus un Es - ter oy, oy, oy!

9 F Bb F

Un mit hal - tn zikh in ey - nem oy, oy, zikh in ey - nem  
 Un mir li - bn zikh dos a - le oy, oy, zikh dos a - le  
 Un mir zay - nen frey - lekh mun - yer oy, oy, frey - lekh mun - yer

13 Bb F A D m

Azel - khes iz ni - to bay key - nem oy, oy, oy!  
 Vi a kho - sn mit a ka - le oy, oy, oy!  
 Zin - en li - der, tant - sen un - ter oy, oy, oy!

17 D m A A7 D m A D m

Oy oy oy ...

26 A A7 D m A A7 D m

We are all brothers  
 And sing happy songs  
 We stick together  
 Like nobody else does!

We are all united  
 Whether we are many or few  
 And we love each other  
 Like bride and groom!

We're happy and cheerful  
 Singing songs, tapping our feet  
 And we are all sisters  
 Like Rachel, Ruth, and Esther

*Ale Brider, based on a poem by Morris Wainchevsky (1856-1932) and first published in the London-based anarchist newspaper Arberter Fraynd on Aug. 29, 1890, was a popular song in meetings of The Bund, the Jewish Socialist party. The final verse was added by The Klezmatiks, following a tradition whereby singers would extemporaneously add their own verses.*